

こうべしりゅうがくせいしょうがくきん こうべ・すがわらしょうがくきん ねんど がんしょ
神戸市留学生奨学金(神戸・菅原奨学金)2021年度 願書

こうべしちょう さま
 神戸市長 様

せいれき
 西暦

ねん(Y)
 年

がつ(M)
 月

にち(D)
 日

わたくしつぎ しょうがくきん じゆきゆう しかく しんせい
 私は次のとおり奨学金の受給資格を申請します。

Application Date

1. 基本情報

カガナ Katakana

(男 Male ・ 女 Female)

なまえ せい
 名前 姓

めい
 名

(写真)

Photo

6ヶ月以内に撮影した
 もの
 (上半身・無帽)

えいじ
 英字

Last Name

First, Middle Name

せいねんがつび
 生年月日 D.O.B.

ねん(Y)
 年

がつ(M)
 月

にち(D)
 日

こくせき
 国籍 Nationality

げんじゆうしょ
 現住所 Address in Japan

ゆうびんばんごう
 (郵便番号)

へやばんごう
 部屋番号 Room No.

でんわ
 電話 Phone No.

E-mail

ほこくじゆうしょ
 母国住所 Address in Home Country

ほこくでんわ
 母国電話 Phone No. in Home Country

2021年4月時点
 As of April, 2021

がくねん
 学年 Year

だいがくめい
 大学名 University:

がくぶ
 学部 (U)

U 年

けんきゆうか
 研究科 (G)

しゅうしかてい
 修士課程

M 年

はかせかてい ぜんき
 博士課程 前期

M 年

はかせかてい こうき
 博士課程 後期

D 年

にゅうがく ねん がつ
 入学 年(Y) 月(M)

Entrance into School

そつぎょう よてい ねん がつ
 卒業予定 年(Y) 月(M)

Expected Graduation

2. 面接について

めんせつ えいご ひつよう ひつよう きぼう ばあい にほんご かいわ
 面接は英語でのサポートが必要ですか。□必要 希望の場合は☑をしてください。(日本語会話はあり)

Do you need English assistance for the interview? □Yes. (Still will be asked to speak some Japanese)

3. 学歴

らいにちねんげつ ねん がつ
 来日年月 年(Y) 月(M)

Start of Living in Japan

学校 School	学校名 Name of School	専攻 Subject	在籍期間 Period
高校 High School			年 月 ~
専門学校・日本語学校 Japanese or Other Schools			年 月 ~
大学 College/University			年 月 ~
大学院 Graduate School			年 月 ~

4. 職歴 Career History

勤務先 Name of Company	場所(都市名) City	職種 Job	勤務期間 Period

げんざいしゅうにゆうじょうきょう

5. 現在収入状況

1ヶ月の平均収入合計 _____ 円(家族の収入を含む)
Amount of Income per Month Yen (Includes Family's Income)

- (1) 仕送り額 月額 ¥ _____ 仕送り者との続柄 _____
Allowance from Home Country per Month Relationship with the Sender
- (2) アルバイト 月額 ¥ _____ 職種 _____
Part Time Job Per Month Job
- (3) 配偶者の収入(日本で就職の場合) 月額 ¥ _____
Income of Spouse in Japan Per Month
- (4) 奨学金 月額 ¥ _____
Scholarship Per Month

※本奨学生となった場合、他の奨学金を受け取ることはできません。

Kobe Sugawara Scholarship students cannot receive any other scholarships.

6. 日本での生活状況

1か月の生活費 月額合計 ¥ _____ 内訳 (1) 家賃 Rent ¥ _____
Total Amount of Expense Per Month Details (2) 学費 School Fees ¥ _____
(3) 食費・その他 Food, Others ¥ _____

7. 家族の状況 Family

名前 Name	続柄 Relationship	年齢 Age	職業 Occupation	現住所(都市名) Residence City

8. 他団体への奨学金応募(応募予定)状況

Other scholarships that you have applied for or will apply if any.

名称: _____ □新規 □更新 月額 ¥ _____ 結果決定日: _____ 年 月 日
Name of the scholarship New Renew Per Month Date you will know the result

9. 本奨学金の過去の受給経験

Past experience of receiving this scholarship.

□あり □なし ありの場合は受給 期間 年 月 ~ 年 月
Yes No If Yes, the period of the payment

10. 2021年4月から2022年3月までの海外や遠方への転居予定

Schedule of moving overseas and Kansai area from April 2021 to March 2022

□あり □なし 一時的な帰国や旅行等(2か月程度まで)は除く
Yes No Temporary returning home, traveling etc (up to about two months) are excluded.

申請の内容に間違いありません。

I hereby certify that the statements of this application are true.

署名 Signature